煥新計畫為紐約人提供更快的維修與更好的公園


（紐約市長新聞辦公室）

【看中國紐約訊】紐約市長馬姆達尼（Zohran Mamdani）與公園局局長特里西婭·島村（Tricia Shimamura），於 8 月 24 日宣布成立「煥新團隊」（Renew Crew）。這是一支由 24 名油漆工、電工、水管工及其他專業技工組成的團隊，致力於對紐約市各地的遊樂場、康樂中心和運動場，進行快速且成效顯著的修繕與改進。

煥新團隊專為高效處理日常維修工作而設立，重點關注公園遊客最能切身感受到的改善項目：從重新粉刷出現剝落的遊樂設施和圍欄，到修繕公園配套設施、更換遊樂場防護地墊、翻新遊樂設備或圍欄等場地設施，以及處理各類日常磨損問題。通過迅速落實這些成效顯著的項目，該團隊既提升了遊客的遊園體驗，又延長了公園基礎設施的使用壽命。

馬姆達尼市長與島村（Shimamura）專員在皇后區的「乾港遊樂場」（Dry Harbor Playground）開展了一場集中修繕行動，以此標誌該項目的啟動。維修團隊正在對場內的兩處籃球場、遊樂設施、沙狐球場、地擲球場及擲馬蹄鐵球場、公園管理用房外牆、長椅、防撞柱、飲水臺，以及圍欄立柱與橫梁進行修繕和重新粉刷。此外，工作人員還在遊樂區鋪設防護地墊，清理枯樹，為種植床鋪設覆蓋物，修剪樹木，並美化「9· 11」紀念設施周邊的園藝景觀。

各行政區的一個遊樂場也正在進行類似的修繕工作，其中包括：布朗克斯區的「堡壘四號」（Fort Four）遊樂場、布魯克林的「美國」（American）遊樂場、曼哈頓的「聖母領報」（Annunciation）遊樂場以及史丹頓島的「老城」（Old Town）遊樂場。每年，「翻新團隊」（Renew Crew）都會在短短三週或更短的時間內完成多達 30 個修繕項目。

紐約市長馬姆達尼表示：「比排隊等候玩鞦韆更糟糕的事，莫過於等待鞦韆的維修……煥新團隊由油漆工、管道工，及其他專業人員組成，他們深知遊樂設施屬於市政服務範疇，而維護良好的公園，則是至關重要的基礎設施。紐約人不應為了改善公園環境所需的基礎維修工作而苦等數月。我們將迅速完成這些任務，確保每個社區都擁有令紐約人引以為豪的公共空間。」

如需瞭解「煥新團隊」的最新進展，可瀏覽網站在線進度追蹤頁面：tinyurl.com/4hja93bw。

紐約州長取消紐約州立大學研究生雇員的各項費用

【看中國紐約訊】紐約州長霍楚（Kathy Hochul）於 8 月 21 日宣布，免除在紐約州立大學（SUNY）直屬校區工作的研究生的強制性費用，從而降低了學生攻讀碩士和博士學位的經濟負擔。

研究生雇員強制性費用的徹底取消，標誌著一項為期四年的費用逐步削減計畫的結束；此前，這些費用平均每年高達 2000 美元。

紐約州長霍楚表示：「紐約州立大學擁有卓越的學術品質；我們正探索各種可能，致力於讓高等教育變得更加經濟實惠……我們的研究生在攻讀學位的同時，也在校園內擔任教師、研究人員，並承擔其他關鍵職責；邁出這一步，正是為了支持他們繼續發揮這些至關重要的作用。」

自 2023 ～ 24 財年以來，霍楚州長與州議會通過已獲批的州預算，持續向 SUNY 系統投入資金，從而支持了取消研究生雇員相關費用的舉措。這 7500 多名受此政策惠及的 SUNY 研究生雇員在各自校園內提供著至關重要的服務，包括：開展研究工作、擔任學生助教，以及協助維持校園的日常運作。

關於紐約州立大學（SUNY）

SUNY 是美國規模最大的綜合性高等教育系統；全州超過 95% 的居民居住在 SUNY 旗下 64 所院校中任意一所的 30 英里範圍內。該系統擁有 4 個學術醫療中心、5 家醫院、4 所醫學院、2 所牙科學院、1 所法學院、全美歷史最悠久的海事學院、全州唯一的視光學院、12 個教育機會中心 (Educational Opportunity Centers)，以及 30 多個 ATTAIN 數字素養實驗室，並管理著 1 個隸屬於美國能源部的國家實驗室。

SUNY 通過各類學分及非學分課程與項目、繼續教育以及社區外聯項目，服務於約 170 萬名學生。該系統承擔了紐約州近 1/4 的學術研究工作；2025 財年的全系統研究經費支出近 15 億美元，其中學生與教職員工做出了重要貢獻。SUNY 在全球擁有超過 300 萬名校友；在紐約州每年獲得大學學位的畢業生中，每 3 人裡就有 1 人是 SUNY 校友。如需進一步瞭解 SUNY 如何創造機遇，請訪問網站：suny.edu。

法拉盛公共圖書館近期活動看板

【看中國紐約訊】法拉盛公共圖書館（41-17 Main Street, Flushing, NY 11355）近期返校季節系列活動如下：

1.25學區學監舉辦講座：公立學校的課程和活動概述（中、英雙語）

歡迎參加第 25 學區學監邁克爾·丹托納（Michael Dantona）博士主講的講座，瞭解紐約市教育局第 25 學區為學生及家庭提供的學校課程、教育資源及服務。

時間：8 月 29 日（週六）下午 1 點～ 2 點。

地點：法拉盛圖書館（樓下 A 和 B 教室）。

2.家長如何幫助孩子準備迎接新學年（中、英雙語）

活動與美籍華人家長協會（CAPA）合作，提供各種建議與策略，幫助您的孩子在新學年伊始便打下堅實的基礎，順利開啟新學期的學習。

法拉盛圖書館（樓下 A 和 B 教室）

時間：8 月 29 日（週六）下午 2 點～ 2 點 45。

地點：法拉盛圖書館（樓下 A 和 B 教室）。

3.免費贈送背包

歡迎參加免費贈送書包活動（數量有限，送完即止）！誠邀廣大家庭前來領取免費書包，幫助學生為新學年做好學習準備。活動的書包由「神奇大都會隊（Amazin'Mets）」基金會慷慨捐贈，並得到了自由可口可樂飲料公司（Liberty Coca-Cola Beverages）的大力支持。

時間：8 月 29 日（週六）下午 3 點 45 ～ 4 點 15。

健保費用太貴？有方法可以節省！

醫療保險儲蓄計劃可幫助收入有限的人支付醫療保險費用並支持他們的續保申請。受保者有時每年可節省高達 8,400 美元。

可能涵蓋的費用包括：

- A 部分保费 – 適用於沒有資格免費獲得的人
- 支付 B 免賠額、共同保險和共同支付
- D 部分處方藥費用

要了解您是否符合資格，
請致電 **Aging Connect**
212-AGING-NYC
(212-244-6469)
並索取健康保險資訊、
諮詢和援助計劃
(HIICAP).



NYC Department for the Aging
NEW YORK STATE | NY Connects Your Link to Long Term Services and Supports
SHIP State Health Insurance Assistance Program Navigating Medicare
ACL Administration for Community Living

This project was supported by the Administration for Community Living (ACL), and U.S. Department of Health and Human Services (HHS). The contents are those of the author(s) and do not necessarily represent the official views of, nor an endorsement, by ACL/HHS, or the U.S. Government.